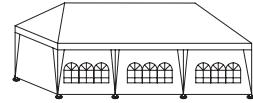


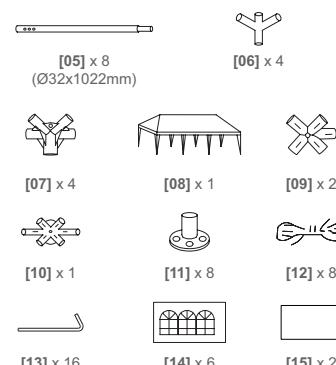
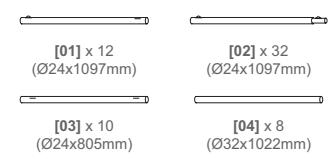


# Skye

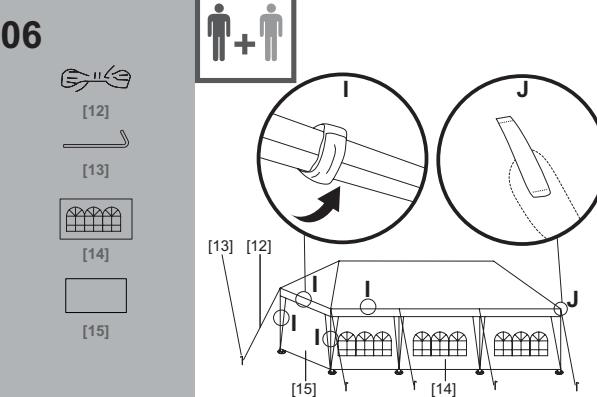
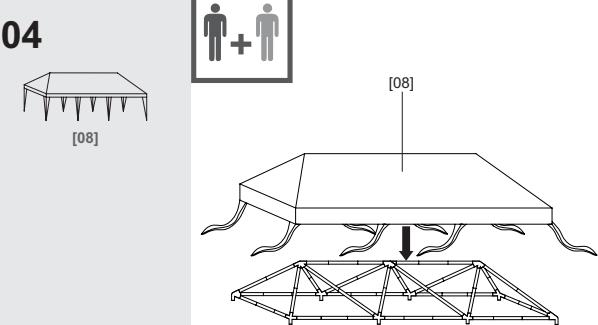
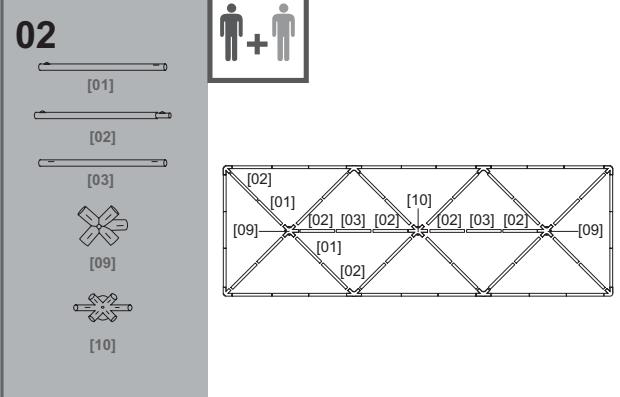
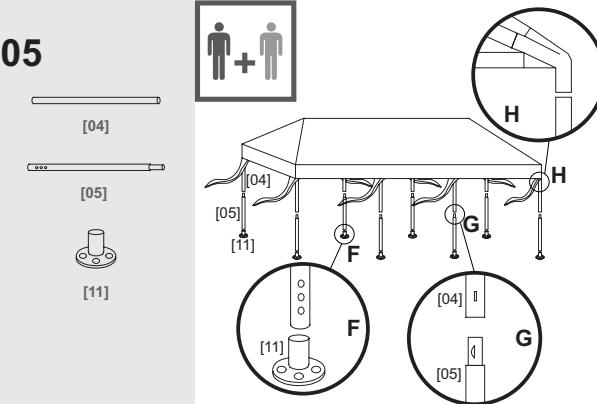
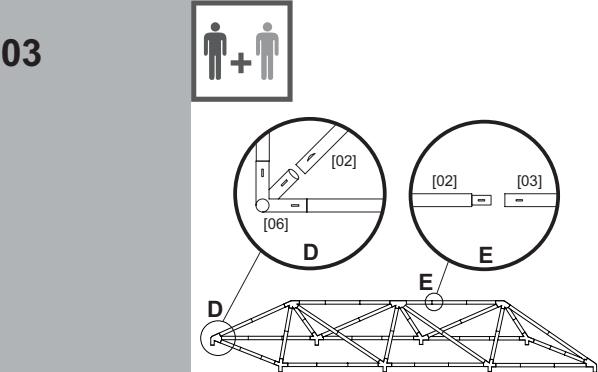
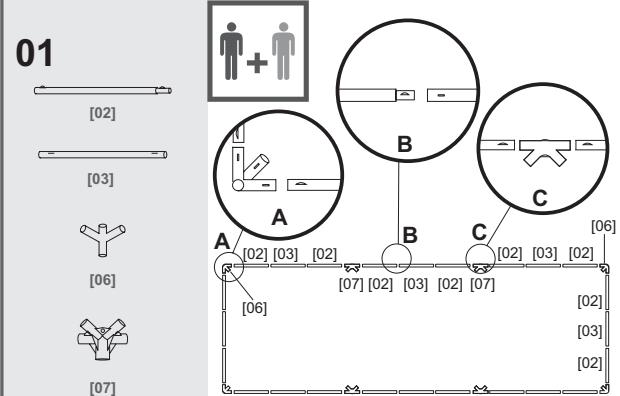
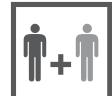


FSC011 Version: 05

Your product - Votre produit  
Twój produkt - Ваша продукция  
Ürününüz



You will need - Vous aurez  
besoin de - Potrzeba - Вам  
потребуется - İhtiyaçınız olacak



GB-IE

Getting started...

FR

Pour bien commencer...

PL

Pierwsze kroki...

RUS

Начало...

TR

Başlarken...

### Safety

- For domestic use only.
- Always use on firm level ground.
- Periodic structural checks of this product should be undertaken, do not use if you have any doubts about its fitness for purpose.
- Do not let children play with this product.
- Keep away from naked flames and direct sources of heat such as patio heaters and barbeques.
- Never stay under this product in thunderstorms.
- Do not hang any objects from the ribs and frame of this product.
- This product is designed for occasional use only. This is not to be used as a permanent structure and must be protected from adverse weather conditions such as high winds, heavy rain and snow. Do not use in such conditions. Dismantle and store safely to prevent any damage occurring.

### Sécurité

- Utilisation domestique uniquement.
- Positionnez le produit de manière stable sur un sol plan.
- Ce produit doit faire l'objet de vérifications périodiques. En cas de doutes concernant son aptitude à l'emploi prévu, ne l'utilisez pas.
- Ne laissez pas les enfants manipuler les produits.
- Tenez l'écart des flammes nues et des sources directes de chaleur telles que les radiateurs d'extérieurs et les barbecues.
- Ne pas rester sous ce produit en cas d'orage.
- Ne suspendez aucun objet à l'armature de ce produit.
- Ce produit est destiné pour être utilisé occasionnellement. Il ne doit pas être utilisé comme structure permanente et doit être protégé des mauvaises conditions météorologiques telles que les grands vents, les pluies fortes et la neige. N'utilisez pas ce produit dans les conditions susmentionnées. Démontez-le et rangez-le en sécurité pour éviter tout dommage éventuel.
- A monter soi même.

### Bezpieczeństwo

- Meble przeznaczone do użytkowania prywatnego: domowego
- Zawsze umieszczaj produkt na stabilnej, równej powierzchni.
- Należy okresowo sprawdzać stan produktu. Nie używaj go, jeśli masz jakiekolwiek wątpliwości na temat przydatności produktu do użycia. Nie pozwól, aby produktem bawiły się dzieci.
- Trzymaj z dala od plomieni i bezpośrednich źródeł ciepła, takich jak ogrzewacze gazowe i grillów.
- Nigdy nie stój pod niniejszym meblem podczas burzy.
- Nie zawieszaj żadnych przedmiotów na żebach lub ramach produktu.
- Niniejszy produkt jest wyłącznie przeznaczony do okazjonalnego użycia. Nie powinien być używany jako permanentna konstrukcja i musi być chroniony przed niesprzyjającymi warunkami atmosferycznymi, takimi jak silny wiatr lub obfite opady deszczu i śniegu. Nie używaj w takich warunkach. Rozmontuj i przechowuj w sposób bezpieczny, aby uniknąć uszkodzenia produktu.

### Безопасность

- Только для использования дома.
- Всегда используйте на твердой ровной земле.
- Необходимо периодически проверять состояние продукции. Не используйте продукцию, если у вас есть сомнения в пригодности к использованию.
- Не позволяйте детям играть с этой продукцией.
- Берегите от открытого огня и прямых источников тепла, таких как обогреватели и барбекю.
- Не находитесь под продукцией во время грозы.
- Не вешайте предметы на ребра и рамку продукции.
- Продукция предназначена только для периодического использования. Она не должна использоваться в качестве постоянной структуры, и ее нужно защищать от неблагоприятной погоды, так как сильный ветер, ливень или снегопад. Не используйте в таких условиях. Разберите и храните в безопасном месте, чтобы не было повреждений.

### Güvenlik

- Sadece ev kullanımı içindir.
- Her zaman sağlam bir zemin üzerinde kullanın.
- Bu ürünün periyodik yapısal kontrolleri gerçekleştirilmeli, amaca uygun kullanımını ilgili şüphе olması durumunda kullanılmamalıdır.
- Çocukların bu mobilya ile oynamalarına izin vermeyin.
- Açık alevler ile ev tipi ısıtıcı ve barbekü gibi doğrudan ısı kaynaklarından uzak tutun.
- Gök gürültülü sahnenin yağışlarında bu ürünün altında asla durmayın.
- Bu ürünün iskeletine veya çerçevesine herhangi bir nesne asmayın.
- Bu ürün sadece geçici kullanım için tasarlanmıştır. Kalıcı bir yapı olarak kullanılmamalı ve kuveleti rüzgar, şiddetli yağmur, kar gibi elverişsiz hava koşullarından korunmalıdır. Bu koşullar altında kullanılmayın. Herhangi bir hasara meydan vermemek için ürünün demonte edin ve güvenli bir şekilde saklayın.
- Bu ürünün bağıntılı veya montajı tüketiciye aittir. Montaj hizmetini veya bu adımla alinan montaj bedeli ürünün satış bedeline dahil değildir.

EAN: 05343829

Réf: 598427



In more detail...

Et dans le détail...

Więcej szczegółów...

Подробнее...

Daha detaylı olarak...

#### The 4 golden rules for care

- 1** Use warm water with a mild detergent and a soft damp cloth to clean the surface of the product and to remove any stains or mildew. Wipe dry with a clean cloth.
- 2** Never use any solvents, scourers, abrasives, bleach, acids, strong detergents, aggressive chemical cleaners or solvent-type cleaning solutions on the product.
- 3** Do not use a high-pressure washer for cleaning of this product.
- 4** Please refer to the sewn in label for fabric care instructions.

#### At the beginning of the season

- > Check to ensure that all components and fixings of this product are secure, do not use if you have any doubts about its fitness for purpose.

#### At the end of the season

- > This product should be stored under cover during prolonged spells of adverse weather (wet or cold) and also during the winter (ideally in a garden shed or garage).
- > Always clean and dry thoroughly before storage.

#### Les 4 règles d'or pour l'entretien

- 1** Utilisez un mélange d'eau chaude et de détergent doux et un chiffon doux et humide pour nettoyer la surface du produit et retirer toute tache et moisissure. Séchez à l'aide d'un chiffon propre.
- 2** N'utilisez jamais de solvants, de produits à récurer, d'abrasifs, de javel, d'acides, de détergents puissants, de détergents chimiques agressifs ou de détergents à base de solvant sur le produit.
- 3** Ne pas utiliser de nettoyeur haute pression sur ce produit.
- 4** Pour procéder au nettoyage du tissu, veuillez vous référer à l'étiquette cousue à l'intérieur.

#### En début de saison

- > Vérifiez que tous les composants et fixations de ce produit sont fermement serrés. En cas de doute, ne l'utilisez pas.

#### En fin de saison

- > L'hiver ou en cas d'intempéries prolongées, il est recommandé de ranger ce produit dans un garage ou une pièce aérée sans chauffage. Ne le couvrez pas.
- > Nettoyez et séchez toujours le produit avant de le ranger.

#### 4 głównych zasad stałego użytkowania

- 1** Użyj ciepłej wody z łagodnym detergentem i suchej szmatki do czyszczenia powierzchni produktu, w celu usunięcia plam lub pleśni. Wytrzyj do sucha czystą szmatkę.
- 2** Nigdy nie używaj rozpuszczalników, drucików, ostrych myjek, wybielaczy, kwasów, silnych detergentów, agresywnych chemicznych środków czyszczących lub środków czyszczących zawierających rozpuszczalnik do czyszczenia produktu.
- 3** Do czyszczenia produktu nie używaj myjek wysokociśnieniowych.
- 4** Informacje na temat czyszczenia tkaniny znajdują się na przyszytej metce.

#### Na początku sezonu

- > Przed użyciem proszę upewnić się, że wszystkie części i elementy montażowe zostały prawidłowo przymocowane. Nie używaj, jeśli masz jakiekolwiek wątpliwości na temat ich przydatności do użycia.

#### Na końcu sezonu

- > Niniejszy produkt powinien być przykryty pokrowcem podczas jego przechowywania, jeśli nie zamierzona jest jego użycie przez dłuższy okres czasu lub podczas złych warunków atmosferycznych (opady deszczu lub niska temperatura otoczenia) oraz podczas zimy (najlepiej przechowywać w schowku lub w garażu).
- > Zawsze wyczyść i osusz przed przechowywaniem.

#### 4 золотых правила для постоянного использования

- 1** Используйте теплую воду с мягким моющим средством и мягкую влажную ткань для чистки поверхности продукции и удаления пятен и плесени. После этого насухо вытрите чистой тканью.
- 2** Никогда не используйте растворители, жесткие мочалки, абразивные материалы, отбеливатели, кислоту, сильные моющие средства, агрессивные химические очистители или чистящие растворы на основе растворителей при чистке продукции.
- 3** Не используйте высоконапорные промыватели для чистки этой продукции.
- 4** Инструкции по чистке ткани указаны на этикетке.

#### В начале сезона

- > Проверьте надежность всех компонентов и креплений продукции, не используйте продукцию, если у вас есть сомнения в пригодности к использованию.

#### В конце сезона

- > Этую продукцию нужно хранить накрытой во время длительных периодов неблагоприятной погоды (влажной или холодной), а также зимой (лучше всего – в садовом сарае или гараже).
- > Всегда тщательно очищайте и высушивайте перед хранением.

#### Kullanım halindeyken 4 altın kural

- 1** Ürünün yüzeyini temizlemek ve leke veya pasları çıkarmak için hafif deterjanlı ılık su ve yumuşak nemli bir bez kullanın. Temiz bir bezle kurulayın. Ürüne üzerinde asla çözücü, aşındırıcı, beyazlatıcı maddeler, asitler, güçlü deterjanlar, eritici kimyasal temizleyiciler veya çözücü tip temizleme çözümleri kullanmayın.
- 2** Bu ürün temizlenmesi için yüksek basınçlı bir yıkama makinesi kullanmayın.
- 3** Kumaşın temizlenmesi için lütfen dikili etikete bakın.

#### Sezon başlarken

- > Bu ürün, uzun süreli kötü hava şartlarında (yağmur veya soğuk) ve kış boyunca üzerinde örtü örtüleri muhafaza edilmelidir (ideal olarak bahçedeki bir baraka veya garajda).

#### Sezon biterken

- > Bu ürün, uzun süreli kötü hava şartlarında (yağmur veya soğuk) ve kış boyunca üzerinde örtü örtüleri muhafaza edilmelidir (ideal olarak bahçedeki bir baraka veya garajda).
- > Muhafaza etmeden önce daima temizleyin ve iyice kurulayın.

**GB-IE** [www.diy.com](http://www.diy.com)

B&Q plc,  
Chandlers Ford, Hampshire,  
SO53 3YX

**FR** [www.castorama.fr](http://www.castorama.fr)  
BP 101 - 59175 Templemars

**N°Azur** 0 810 104 104

PRIX APPEL LOCAL

**PL** Importer/Producent:  
Castorama sp. zo.o.  
ul. Krakowiaków 78  
02-255 Warszawa  
[www.castorama.pl](http://www.castorama.pl)

**RUS** [www.castorama.ru](http://www.castorama.ru)  
Castorama Russia, 115114, Москва,  
Дербеневская набережная, дом 7,  
стр. 8, 3-й этаж  
+7 (495) 777-2-555

**TR** [www.koctas.com.tr](http://www.koctas.com.tr)  
Müşteri Hattı: (0212/0216) 444 0 884  
İthalatçı Firma:  
Koçtaş Yapı Marketleri Tic. A.Ş.  
Adres: Taşdelen Şile Otobanı 11. Km  
Alemdar Sapağı Sirri Çelik Bulvarı  
34788 Ümraniye İstanbul Türkiye  
Tel: + 90 216 430 0300  
Faks: + 90 216 484 4313

GB - IE

**IMPORTANT - RETAIN THIS INFORMATION FOR FUTURE REFERENCE : READ CAREFULLY**

**IMPORTANT - A CONSERVER POUR CONSULTATION ULTERIEURE : A LIRE SOIGNEUSEMENT**

**WAŻNE - NALEŻY DOKŁADNIE PRZECZYTAĆ NINIEJSZE INFORMACJE I ZACHOWAĆ JE W BEZPIECZNYM MIEJSCU**

**ВАЖНО - СОХРАНИТЕ ДЛЯ ПОСЛЕДУЮЩЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ: ПРОЧТИТЕ ВНИМАТЕЛЬНО**

**ÖNEMLİ - BU BİLGİLERİ DAHA SONRA KULLANMAK ÜZERE SAKLAYIN: DİKKATLE OKUYUN**